

MEGNYÍLT

A SZOVJET KULTÚRA ÉS TUDOMÁNY HÁZA



fáklya

XVII. ÉVF.
1973. XI. 18.
ÁRA: 3 FT

22.

Kati a Moszkva folyó partján
(A Fáklya-pályázat
győzteséről szóló cikkünk
a 16–17. oldalon)



„LEGYEN EZ A HÁZ TEVÉKENY



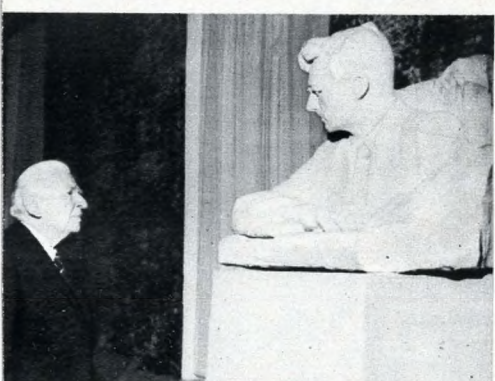
A szovjet és a magyar kormány nevében a két miniszterelnök-helyettes egyszerre vágja át a vörös és a piros-fehér-zöld színű szalagot

November 9-én pénteken ünnepélyes külsőségek között megnyitották Budapesten a Szovjet Kultúra és Tudomány Házát. A Kosuth Lajos utca – Semmelweis utca sarkán létesített új intézmény díszes előcsarnokában délelőtt 10 órakor gyülekeztek a meghívottak, köztük a magyar és a szovjet szellemi és kulturális élet számos kiválósága.

A házavatáson részt vett V. A. Kirillin akadémikus, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnökhelyettese, a Szovjetunió Minisztertanácsa Tudományos és Műszaki Állami Bizottságának elnöke, továbbá a vezetésével Magyarországon tartózkodó szovjet küldöttség. Jelen voltak a budapesti szovjet nagykövetség tagjai, élükön V. J. Pavlov nagykövettel. Részt vett a megnyitó ünnepségen Aczél György, az MSZMP KB titkára, Apró Antal, a Magyar-Szovjet Baráti Társaság elnöke, az MSZMP Politikai Bizottságának tagjai, dr. Ajtai Miklós, a kormány elnökhelyettese, az Országos Műszaki Fejlesztési Bizottság elnöke, valamint más állami és pártvezetők.

A bensőséges ünnepséget dr. Ajtai Miklós nyitotta meg. Beszédében a többi között hangsúlyozta:

– A magyar kulturális és tudományos életnek jelentős eseménye a Szovjet Kultúra és Tudomány Házának megnyitása. Amikor szovjet barátainkkal megállapodtunk, hogy létrehozzuk ezt az intézményt, úgy döntöttünk, hogy a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulóján fogjuk megnyitni. Úgy éreztük, helyes a megnyitás időpontjával is kifejezésre juttatni, hogy a Szovjet Kultúra és Tudomány Házának létrehozása végső soron visszanyúlílik azokra a hatalmas gazdasági, társadalmi és kulturális változásokra, melyeket először a



Dr. Ajtai Miklós átnyújtja V. A. Kirillinnek a Szovjet Kultúra és Tudomány Házának jelképes kulcsát

A házavatáson megjelent a magyar és a szovjet művészeti élet számos ragysága. Kisfaludi Stróbl Zsigmond a zeneszalagonban felállított Sosztakovics-szobor előtt



VILÁG PROLETÁRJAI, EGYESÜLJETEK!

A SZOVJET–MAGYAR
BARÁTI TÁRSASÁG LAPJA

KIADJA: A NOVOSZTYI SAJTÓÜGYNÖKSÉG

XVII. ÉVFOLYAM, 22. SZÁM
1973. NOVEMBER 18.

MEGJELENIK HAVONTA KÉTSZER

ÉS ALKOTÓ TALÁLKOZÓK HELYE”



A résztvevők első útja a földszinti kiállítóterembe vezetett



Az ünnepi megnyitó vendégeit I. I. Bagyul kalauzolta. Középen V. A. Kirillin és Apró Antal

Szovjetunióban, majd világszerte elindított a Nagy Októberi Szocialista Forradalom. Ez hazánk és népünk számára is lehetővé tette, hogy a szocializmus útjára lépjen, s mély és őszinte szövetséget és barátságot teremtsen a Szovjetunióval, a szovjet néppel.

– Elmondhatjuk, hogy mindama tudományos és kulturális kapcsolatok közül, melyek egy szocializmust építő ország számára nélkülözhetetlenek, hazánk fejlődésében legnagyobb jelentőségű gazdag és termékeny kapcsolatunk a szovjet tudománnyal és kultúrával. Meg vagyunk róla győződve, hogy ez az intézmény nagy fontosságú kulturális centrum lesz. Újabb szellemi energiaforrás lesz: meglévő intézményeink és kapcsolataink hatósugarát kibővítve, segíteni fogja művészeinket, tudósainkat, egész művelődő népünket, hogy a szovjet kultúra és tudomány újabb és újabb alkotásait minél jobban megismerjék és felhasználják nemzeti kultúránk továbbfejlesztésében.

Dr. Ajtai Miklós után V. A. Kirillin lépett a mikrofon elé. Nyitó beszédében egyebek között hangsúlyozta:

– A Szovjet Kultúra és Tudomány Házának megnyitása jelentős esemény a Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság baráti kapcsolatainak fejlődésében, tudományos, műszaki és kulturális együttműködésünk elmélyítésében. A Szovjetuniót és a Magyar Népköztársaságot erős barátság fűzi össze. Ez népeink nagy vívmánya. Annak a bölcs politikának eredménye, amelyet a Szovjetunió Kommunista Pártja és a Magyar Szocialista Munkáspárt folytat.

– A Szovjetunió Kommunista Pártja és a szovjet kormány nagy jelentőséget tulajdonít a Magyar Népköztársasággal folytatott sokoldalú együttműködésnek. El kell mondanom, hogy országaink kapcsolatai az elmúlt években különösen lendületesen fejlődtek. A szovjet–magyar tudományos és műszaki együttműködés

jelenleg a gyakorlatban kiterjed a népgazdaság valamennyi ágára.

– Reméljük, hogy a szovjet kultúra és tudomány ma megnyíló házának munkája új tényezőként gazdagítja, fejleszti együttműködésünket és barátságunkat. Legyen ez a ház a szovjet és a magyar tudósok, szakemberek, művészek termékeny és alkotó találkozóinak helye, olyan hely, ahol a magyar és a szovjet nép minden rétegének képviselői tapasztalatokkal, ismeretekkel gazdagítják egymást.

– Szeretnék a ház munkásainak gyümölcsöző és alkotó munkát, sok sikert kívánni fontos tevékenységükben. Engedjék meg azt is, hogy őszintén megköszönjem a magyar elvtársaknak azt a hatalmas munkát, amelyet a Szovjet Kultúra és Tudomány Házának felépítése során végeztek.

– Erősödjék és fejlődjék a Szovjetunió és a Magyar Népköztársaság testvéri barátsága és együttműködése!

V. A. Kirillin nagy tetszéssel fogadott szavai után dr. Ajtai Miklós a párt és a kormány nevében átnyújtotta a budapesti Szovjet Kultúra és Tudomány Házának jelképes kulcsát V. A. Kirillinnek.

Ezt követően a megnyitó ünnepség vendégei I. I. Bagyul kalauzolásával látogatásra indultak a szovjet szellemi élet magyarországi központjában.

A Szovjet Kultúra és Tudomány Házának első vendégei ezután a színházteremben szovjet vendégművészek közreműködésével ünnepi műsort tekintettek meg.

A műsor befejeztével a budapesti szovjet nagykövetség fogadást adott a megnyitó ünnepségen részt vevők tiszteletére.

Kirillin elvtárs megtekinti a Házat

Fotó: Bohanek Miklós

